

6-18 novembre 2007

LE SETTIMANE DEL MIGRANTE

Incontri, mostre, spettacoli e video su immigrazione e intercultura realizzati dalle associazioni di stranieri del territorio provinciale



PROVINCIA DI PARMA

Con il contributo



■ Martedì 6 novembre 2007

h. 11.00-13.00

Parma - Aula Magna Maria Luigia
Borgo Lalatta, 14

Lo sport come via verso una società solidale

Conferenza con Paolo Crepez dell'associazione Sportmeet, rete internazionale di operatori e professionisti dello sport.

Associazione Amici d'Africa in collaborazione con le comunità del Camerun, della Nigeria, della Costa d'Avorio, del Ghana e dell'Eritrea.

h. 17.30

Parma - Aula Università della Facoltà di Economia
Via Kennedy, 6

Immigrati nella Città

Conferenza sull'immigrazione con dibattito a cura di studenti universitari e di scuole superiori (stranieri ed italiani) interessati ad aprire un dialogo con la cittadinanza su argomenti critici e di attualità. Partecipano la dott.ssa Vincenza Pellegrino, sociologa ricercatrice Università di Trieste e Parma e l'avv. Genthian Alimadhi, rappresentante del Consiglio Comunale di Colorno e Torrile.

Associazione Libertango in collaborazione con Milleunmondo, Le Reseau, Ciac, Cause Nazionale Congo-kinshasa, Giovani Musulmani d'Italia, le Comunità Albanese, del Ciad, Somalia.

■ Giovedì 8 novembre 2007

h. 16.00-18.00

Parma - Salone della Casa Protetta per Anziani "Padre Lino"
Via Caprera, 16

Folklore Peruviano

Esibizione di danze folcloristiche peruviane "Marinera Nortena", "Huaycash Moderno", "Las Sallas". Proiezione di un documentario sul Perù.

Associazione Peruviana in collaborazione con Anolf - Cisl Parma.

h. 15.00

Parma - Centro Polisportiva "Virtus"
Via del Bono, 4

Attività sportive (calcio e pallavolo) con premi finali, rivolte a squadre di giovani e adulti albanesi.

Associazione Albanesi di Parma e provincia in collaborazione con Vox Aquila.

h. 17.00-19.00

Parma - Biblioteca Interculturale del Ciac "Nelson Mandela"
Viale Toscanini 2/a

Nuove Pagine

Lo scrittore argentino Libèrimmo Casas presenta il suo libro "Radici al Vento" che narra le storie di vita nella Patagonia di inizio secolo. Modera l'incontro Amancay Casas. L'incontro sarà preceduto dalla presentazione a cura del prof. Alberto Marzucchi della Biblioteca Interculturale del Ciac.

L'Associazione Libertango in collaborazione con Milleunmondo, Le Reseau, Ciac, Cause Nazionale Congo-kinshasa, Giovani Musulmani d'Italia, le comunità del Ciad e Somalia.

■ Venerdì 9 novembre 2007

h. 17.00-19.30

Parma - Casa Cantoniera
Via Mantova, 32

L'occhio indiscreto del digitale

Testimonianze di autori italiani nelle terre dei migranti con Elena Patoner dell'associazione ZeroEuro di Rovereto e Matteo Pasi dell'associazione "Un ponte per" di Bologna. Proiezione di due cortometraggi, "Burundi 2005" e "Ayazama, ghetto curdo nel cuore di Istanbul", seguiti da un dibattito aperto con gli autori.

Associazione Perché no? in collaborazione con Senza Frontiere, Le Giraffe e Ya Basta di Parma.

h. 20.30

Parma - Santuario Conforti - Missionari Saveriani
Via S. Martino, 8

Serata folcloristica Festa dei Popoli

Esibizione della cantante di Spirituals Ranzi Mensah, principessa del Ghana, e della soprano Halla Margrét, accompagnate dal Coro Camerunese.

Provincia di Parma in collaborazione con l'associazione Solidarietà Muungano.

■ Sabato 10 novembre 2007

h. 10.00-12.00

Parma - Convitto Nazionale Maria Luigia
Borgo Lalatta, 14

Le meraviglie del Perù

Proiezione del documentario sul Perù "La mia vita", testimonianza di Naomi Lourdes Ramirez, peruviana, nata in Giappone, che oggi vive a Parma; esibizione danze folcloristiche peruviane ("Marinera Nortena", "Huaycash Moderno", "Las Sallas").

Associazione Peruviana in collaborazione con Anolf - Cisl Parma.

h. 15.00

Salsomaggiore - Campo Sportivo Comunale
Via Crispi, 27

Giochi collettivi per adolescenti, partita di calcio per adulti, rinfresco.

A.m.e.e.c. - Associazione Multietnica e Culturale in collaborazione con A.s.s.i.s. - Associazione Immigrati di Salsomaggiore e con il patrocinio del Comune di Salsomaggiore Terme.

h. 15.00

Parma - Campus Universitario
V.le G.P. Usberti, 69/A

Piccolo Mondialito

Incontro calcistico tra cittadini del Camerun, Senegal, Argentina e Italia. *Associazione Libertango in collaborazione con Uisp, Comunità del Ciad e Senegalese e associazione Giovani Musulmani d'Italia.*

h. 15.30-18.00

Parma - Casa Cantoniera
Via Mantova, 32

Le sfide dell'integrazione

Incontro con Luca Queriolo Palmas del Centro Studi Medi Migrazioni nel Mediterraneo di Genova e la partecipazione di un/a ragazzo/a latino/a.

Associazione Perché no? in collaborazione con Senza Frontiere, Le Giraffe e Ya Basta di Parma.

h. 20.30

Parma - Auditorium Toscanini
Via Cuneo, 3/B

Voci dal mondo

Esibizioni dei cori religiosi della Comunità Camerunese e della Comunità Eglise Le C.e.p.

Associazione Amici d'Africa in collaborazione con le Comunità Costa D'Avorio, Nigeriana e del Ghana.

■ Domenica 11 novembre 2007

h. 15.00-18.00

Parma - Teatro della Parrocchia Santa Maria del Rosario
Via Isola, 18

Le Meraviglie del Perù

Proiezione del documentario sul Perù, esibizione danze folcloristiche peruviane ("Marinera Nortena", "Huaycash Moderno", "Las Sallas"), degustazione dei cibi tipici peruviani.

Associazione Peruviana in collaborazione con Anolf - Cisl Parma.

h. 15.30

Parma - Parrocchia di Via Lanfranco
Via Lanfranco, 15

Attualità nei Balcani: incontro con il poeta e scrittore albanese Clirim Muça.

Associazione Albanesi di Parma e provincia in collaborazione con Vox Aquila.

h. 17.00-19.30

Parma - Casa Cantoniera
Via Mantova, 32

Spazi della cittadinanza ed esclusione. Migranti e controllo dei confini

Incontro con Enrica Rigo, autrice di "Europa di confine. Trasformazione della cittadinanza nell'Unione Europea" (Ed. Meltemi 2007), Sandro Chignola, docente dell'Università di Padova, Elisabetta Ferri, Associazione Ya Basta - Redazione progetto Melting Pot Europa.

Associazione Perché no? in collaborazione con Senza Frontiere, Le Giraffe e Ya Basta di Parma.

■ Lunedì 12 novembre 2007

h. 10.00

Fontevivo - Scuola secondaria di primo grado "A. Ceresini"
Via Costituente

Incontro rivolto agli alunni con Mavakala Kiamenga (Repubblica Democratica del Congo) su storia e attualità dell'Africa sub-sahariana.

Associazione Cause Nazionale Congo-kinshasa in collaborazione con Fidenza Multietnica.

■ Martedì 13 novembre 2007

h. 10.00

Fidenza - Scuola media "P. Zani"
Via Gramsci, 76

Incontro rivolto agli alunni con Nanou Belabbas (Algeria) su storia ed attualità del Nord Africa.

Associazione Cause Nazionale Congo-kinshasa in collaborazione con Fidenza Multietnica.

■ Mercoledì 14 novembre 2007

h. 8.00-13.00

Parma - Campi comunali di Moletolo
Via Moletolo

Torneo di calcio fra studenti delle scuole superiori e squadre di immigrati.

Associazione Amici d'Africa in collaborazione con le comunità Costa D'Avorio, Nigeriana, del Ghana e Camerunese.

h. 9.00

Fontanellato - Scuola secondaria di primo grado
Via Barabaschi, 1

Incontro rivolto agli alunni con Mohamed Belaabid (Marocco) su musica e letteratura del Nord Africa. *Associazione Cause Nazionale Congo-kinshasa in collaborazione con Fidenza Multietnica.*

h. 10.00

Langhirano - Scuola superiore I.T.S.O.S. "Gadda"
Piazza Corridoni - Via XXV Aprile

Scuola ed Immigrazione

Dibattito con gli alunni della scuola superiore guidato dai mediatori culturali dell'Associazione Milleunmondo.

Associazione Libertango in collaborazione con Milleunmondo e Le Reseau.

h. 16.30

Parma - Sala Savani - Provincia di Parma
P.le della Pace, 1

Gli immigrati nella provincia di Parma

Presentazione del Rapporto provinciale 2007 sull'immigrazione a cura dell'Assessorato Politiche Sociali e Sanitarie.

Intervengono Tiziana Mozzoni, assessore provinciale politiche sociali e sanitarie, Manuela Amoretti, assessore provinciale formazione professionale e politiche del lavoro, Gabriele Ferrari, assessore provinciale politiche scolastiche, Ettore Manno, assessore provinciale politiche abitative.
Provincia di Parma.

■ **Giovedì 15 novembre 2007**

h. 10.00

Fontevivo - Scuola secondaria di primo grado "A. Ceresini"
Via Costituente

Incontro rivolto agli alunni con Draghici Lenuta (Romania) sulla situazione nell'Europa dell'Est dopo il crollo del muro di Berlino.

Associazione Cause Nazionale Congo-kinshasa in collaborazione con Fidenza Multiethnica.

■ **Venerdì 16 novembre 2007**

h. 11.00

Fidenza - I.T.I.S. "A. Berenini"
Via Alfieri, 4

Incontro rivolto agli alunni con Axanti Larisa sulla condizione della donna nell'Europa dell'Est e sulla storia e attualità della Moldavia.

Associazione Cause Nazionale Congo-kinshasa in collaborazione con Fidenza Multiethnica.

h. 14.00-18.00

Fontevivo - Sala A.N.S.P.I. dell'ex Collegio dei Nobili
Via Roma, 38

Esposizione di fotografie, libri e oggettistica proveniente da vari paesi. Aperta alla cittadinanza.

Associazione Cause Nazionale Congo-kinshasa in collaborazione con Fidenza Multiethnica.

h. 19.00

Monticelli Terme - Biblioteca di Monticelli Terme
Piazza Rivasi, 3

Reading di poesia

Lecture di poesie di autori stranieri in lingua ed italiano.

Associazione Libertango in collaborazione con Milleunmondo, Le Reseau e Cause Nazionale Congo Kinshasa.

■ **Sabato 17 novembre 2007**

h. 9.00-12.00

Fontevivo - Sala A.N.S.P.I. dell'ex Collegio dei Nobili
Via Roma, 38

Esposizione di fotografie, libri e oggettistica proveniente da vari paesi. Aperta alla cittadinanza.

Associazione Cause Nazionale Congo-kinshasa in collaborazione con Fidenza Multiethnica.

h. 20.00

Parma - Circolo Arca
Via Volturmo, 29

Sapori diversi

Degustazione di piatti etnici preparati e "raccontati" dalle comunità.

Associazione Libertango in collaborazione con Milleunmondo, Le Reseau, Ciac, Cause Nazionale Congo-kinshasa, Giovani Musulmani d'Italia e le comunità Cambogiana, del Ciad e Somalia.

■ **Domenica 18 novembre 2007**

h. 15.00-18.00

Parma - Oratorio della Parrocchia San Bernardo
Via Prampolini, 25

Le meraviglie del Perù

Mostra di immagini del Perù e proiezione del documentario sul

Perù "La mia vita", testimonianza di Naomi Lourdes Ramirez, peruviana, nata in Giappone, che oggi vive a Parma; esibizione danze folcloristiche peruviane ("Marinera Nortena", "Huaycash Moderno", "Las Sallas"); degustazione di cibi tipici peruviani.

Associazione Peruviana in collaborazione con Anolf - Cisl Parma.

h. 16.00

Parma - Ass. San Cristoforo
Via Anna Frank, 11

Dal 1990 ad oggi. Integrazione senza perdere i valori tradizionali

Incontro pubblico.

Associazione Albanesi di Parma e provincia in collaborazione con Vox Aquila.

h. 16.00-22.00

Fidenza - Centro "Don Bosco"
Via Berzieri, 11

Serata con degustazione etnica, musica, danze e poesie.

Associazione Cause Nazionale Congo-kinshasa in collaborazione con Fidenza Multiethnica.

h. 20.30

Parma - Hotel Farnese
Via Reggio, 51/a

Presentazione del libro **"Il Camerun e la sua comunità immigrante"** con la partecipazione di

Martin Cafu, giornalista e scrittore e Leopoldo Rebellato, presidente dell'Associazione "Incontro fra i popoli" - Ong di Padova.

Associazione Amici d'Africa in collaborazione con le comunità Costa D'Avorio, Nigeriana e del Ghana.

LE MOSTRE

■ **8-9-10 novembre 2007**

h. 17.00-19.00

Parma - Biblioteca Interculturale del Ciac "Nelson Mandela"
Viale Toscanini 2/a

Nuove Pagine

Esposizione di libri di autori stranieri. La mostra sarà inaugurata giovedì 8 novembre con la presentazione a cura del prof. Alberto Marzucchi della Biblioteca Interculturale del Ciac.

Obiettivi stranieri - espressione di culture e sentimenti attraverso le immagini

Mostra di fotografie di stranieri che abitano in città.

Associazione Libertango in collaborazione con Milleunmondo, Le Reseau, Ciac, Cause Nazionale Congo-kinshasa, Giovani Musulmani d'Italia e le comunità del Ciad e Somalia.

■ **Da martedì 6 a sabato 17 novembre 2007**

Parma - Sala presso Missionari Saveriani

Via S. Martino, 8

Economia e Migrazioni.

Rapporti Nord - Sud

Mostra fotografica sull'economia solidale rivolta alle scuole.

Provincia di Parma in collaborazione con l'associazione Solidarietà Muungano.

LE INIZIATIVE DELLA PROVINCIA

■ **Mercoledì 14 Novembre 2007**

h. 16.30

Parma - Sala Savani - Provincia di Parma
P.le della Pace, 1

Gli immigrati nella provincia di Parma

Presentazione del Rapporto provinciale 2007 sull'immigrazione a cura dell'Assessorato Politiche Sociali e sanitarie.

In collaborazione con l'associazione Solidarietà Muungano:

■ **Da martedì 6 a sabato 17 novembre 2007**

Parma - Sala presso Missionari Saveriani

Via S. Martino, 8

Economia e Migrazioni.

Rapporti Nord - Sud

Mostra fotografica sull'economia solidale rivolta alle scuole.

■ **Venerdì 9 novembre 2007**

h. 20.30

Parma - Santuario Conforti - Missionari Saveriani - Via S. Martino, 8

Serata folcloristica Festa dei Popoli

Esibizione della cantante di Spirituals Ranzì Mensah, principessa del Ghana, e della soprano Halla Margrét accompagnate dal Coro Camerunese.

Nelle *Settimane del Migrante* sono confluiti i progetti vincitori del bando pubblicato dalla Provincia di Parma nell'ambito del Programma provinciale per l'integrazione sociale dei cittadini stranieri immigrati, finanziato dalla Regione Emilia Romagna, ed approvato all'interno della programmazione sociale distrettuale. Il bando, finalizzato al sostegno di iniziative promosse dalle associazioni di migranti del territorio provinciale, è frutto di un percorso di confronto con e tra le associazioni di stranieri attive nei comuni del parmense. Accrescere la partecipazione dei cittadini stranieri alla vita del territorio attraverso la creazione di un calendario condiviso di eventi pubblici in tema di immigrazione, intercultura e diritti di cittadinanza ci sono sembrati un obiettivo e un'azione importanti nella sfida costante per una maggiore integrazione.



Associazioni proponenti

Albanesi di Parma e provincia, A.m.e.e.c. - Associazione Multiethnica e Culturale, Amici d'Africa, Anolf - Cisl Parma, A.s.s.i.s. - Associazione Immigrati di Salsomaggiore, Cause Nazionale Congo-kinshasa, Ciac (Centro Immigrazione Asilo e Cooperazione Internazionale), comunità Albanese, comunità Cambogiana, comunità del Camerun, comunità del Ciad, comunità della Costa d'Avorio, comunità dell'Eritrea, comunità del Ghana, comunità della Nigeria, comunità senegalese, comunità Somalia, Fidenza Multiethnica, Giovani Musulmani d'Italia, Le Giraffe, Le Reseau, Libertango, Milleunmondo, Perché no?, Peruviana, Senza Frontiere, Solidarietà Muungano (referente locale dell'Associazione Chiama l'Africa), Vox Aquila, Ya Basta di Parma.

Tutte le iniziative in programma sono ad ingresso gratuito

Per informazioni: Provincia di Parma - Assessorato Politiche Sociali e Sanitarie - Piazzale Barezzi, 3 - Parma
0521/931314 - 0521/931308 - www.sociale.parma.it